

**MINISTERSTVO OBRANY SR**

Úrad pre investície a akvizície

Č. p.: KaVSÚ-4-483/2008

Výtlačok číslo: 2  
Počet listov: 5  
Prílohy: 2/3

**KÚPNA ZMLUVA č. 28/206** 2008/1545/04EM-AH  
uzatvorená v zmysle ustanovenia § 409 a násl. Obchodného zákonníka

**Článok I.  
Účastníci zmluvného vzťahu**

**1.1. Kupujúci:** Slovenská republika  
Ministerstvo obrany SR  
Kutuzovova 8  
832 47 Bratislava

Zastúpený: **Ing. Jurajom HREHORČÁKOM**  
riaditeľom Úradu pre investície a akvizície MO SR

Vybavuje: Jarmila HORKOVÁ, voj. tlf.: 0960/322420, fax: 02/44 45 21 34  
voj. fax: 0960/322421

IČO: 30845572

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

číslo účtu: 7000171215/8180

**1.2. Predávajúci:** MERCK spol. s r.o.  
Tuhovská 3  
830 36 Bratislava 36

Zastúpený: **Ing. Štefan ŠLOSÁRIK**  
konateľ spoločnosti

Vybavuje: Ing. Alžbeta Hôrková, tlf.: 02/49 267 277, fax: 02/49 267 799  
mob. tlf.: 0905 973 152

IČO: 31 338 101

IČ DPH: SK2020333678

Bankové spojenie: Tatra Banka, a.s., pobočka Bratislava

číslo účtu: 2624002484/1100

Predávajúci je zapísaný v OR OS Bratislava I, odd. Sro, vložka č. 3975/B.

Horková

## Článok II. Predmet zmluvy

- 2.1. Predmetom tejto kúpnej zmluvy je kúpa a dodávka **Laboratórnej sušiarne FD 240 BIND9010-0104** do miesta plnenia a dodávka návrhu kodifikačných údajov na výrobky podliehajúce kodifikácii podľa § 13 zákona č.11/2004 Z.z., § 1 a 2 vyhlášky č. 570/2004 MO SR a podľa zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky a SOŠ ACodP-1 - Príručka NATO o kodifikácii.
- 2.2. Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu predmet zmluvy nasledovne:


Predmet zmluvy	Cena/ks bez DPH v Sk	Cena/ks s DPH v Sk	Počet ks	Cena spolu s DPH v Sk
Laboratórna sušiareň FD 240 BIND9010-0104	73 616,00	87 603,00	1	87 603,00
<b>Cena celkom s DPH v Sk</b>				<b>87 603,00</b>

- 2.3. Kupujúci sa zaväzuje za predmet zmluvy zaplatiť na účet predávajúceho kúpnu cenu podľa článku III. tejto kúpnej zmluvy.
- 2.4. Nedodržanie záväzku dodania tovaru v množstve, kvalite a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 ods. 2 Obchodného zákonníka).
- 2.5. Zmluva je považovaná za splnenú prevzatím predmetu zmluvy po vykonanej praktickej skúške, zaškolení obsluhy v mieste plnenia a potvrdením dodacieho listu a preberacieho zápisu zástupcom kupujúceho.

## Článok III.

### Kúpna cena, platobné podmienky

- 3.1. Kúpna cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov v celkovej výške **87 603,00 Sk** vrátane DPH (slovom osemdesiatsedemtisícšesťstoti 00/100 Slovenských korún). V dohodnutej cene sú zahrnuté náklady na dopravu, skúšku funkčnosti a zaškolenie obsluhy predmetu zmluvy v mieste plnenia.
- 3.2. Zmluvné strany sa dohodli na jednorázovom plnení predmetu zmluvy.
- 3.3. V celkovej cene sú zahrnuté náklady predávajúceho súvisiace s:
- dodávkou predmetu zmluvy do miesta plnenia,
  - vykonaním ukážky funkčnosti pri preberaní predmetu zmluvy,
  - vykonaním zaškolenia obsluhy pri preberaní predmetu zmluvy.
- 3.3. Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s touto zmluvou.
- 3.4. Po prevzatí predmetu zmluvy zástupcom kupujúceho v mieste plnenia vystaví predávajúci faktúru, ktorá musí obsahovať náležitosti v súlade so zákonom č. 222/2004 Z.z. o DPH v znení neskorších predpisov a odošle ju na adresu **Úrad pre investície a akvizície MO SR, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava** vo dvoch výtlačkoch. K faktúre je predávajúci povinný priložiť podpísané a potvrdené dodacie listy a preberacie zápisy podľa článku IV. tejto zmluvy, inak mu bude faktúra vrátená ako nesprávna.
- 3.5. Kupujúci uhradí oprávnené účtovnú sumu do 30 dní odo dňa obdržania faktúry. Pre tento účel sa za deň úhrady faktúry považuje dátum odpísania oprávnené účtovanej sumy z účtu kupujúceho.
- 3.6. Kupujúci je oprávnený vrátiť bez zaplatenia faktúru, ktorá je nesprávna alebo neúplná, a to najneskôr v deň jej splatnosti. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť lehota jej splatnosti. Nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia opravenej faktúry kupujúcemu.

*horkova*  


## Článok IV.

### Miesto a spôsob plnenia, dodacia lehota a dodacie podmienky

- 4.1. Miestom plnenia predmetu zmluvy je:  
**Vojenský útvar 1065, Odbor výcviku EOD a testovania munície, dislokácia Nováky, Duklianska 1, 972 71 Nováky.**
- 4.2. Predávajúci sa zaväzuje splniť predmet kúpnej zmluvy **do 16. júna 2008** a návrh kodifikačných údajov dodá do 90 dní od podpisu zmluvy.
- 4.3. Dopravu predmetu zmluvy do miesta plnenia zabezpečí a vykoná predávajúci na vlastné náklady **v čase dodávky Po-Pia od 07,00 do 14,00 hod.**
- 4.4. Prevzatie predmetu zmluvy v mieste plnenia bude potvrdené na dodacom liste a preberacom zápise, v ktorom bude uvedená jednotková cena položky predmetu zmluvy a jej celková výška. Originál tohto potvrdeného dodacieho listu, preberacieho zápisu priloží predávajúci k faktúre.
- 4.5. Zástupcom kupujúceho na prevzatie predmetu zmluvy v mieste plnenia a na podpis dodacieho listu a preberacieho zápisu len pre účely tejto zmluvy je **kpt. Ing. Radovan JAVORČÍK, tlf.: 0960/345205, fax: 0960/345249, e-mailová adresa: [radovan.javorcik@mil.sk](mailto:radovan.javorcik@mil.sk)** alebo ním poverený príslušník VÚ 1065.
- 4.6. Predávajúci je povinný vyrozumieť o termíne dodania predmetu zmluvy zástupcu kupujúceho, ktorým je len pre účely tejto zmluvy vo Vojenskom útvere 1065 kpt. Ing. Radovan JAVORČÍK, tlf.: 0960/345205 alebo ním povereným zástupcom najmenej 3 pracovné dni vopred. Uvedený zástupca kupujúceho vykoná v danom mieste plnenia kontrolu úplnosti dodávaného predmetu zmluvy v rozsahu svojej pôsobnosti. Po prevzatí predmetu zmluvy potvrdí zástupca kupujúceho v mieste plnenia preberací zápis resp. dodací list. Potvrdený preberací zápis resp. dodací list priloží predávajúci k daňovému dokladu.
- 4.7. Zmluva je považovaná za splnenú dodaním predmetu zmluvy do miesta plnenia a podpísaním dodacích listov a preberacích zápisov.
- 4.8. Miestom plnenia návrhu kodifikačných údajov (NKÚoV) je adresa:  
**Úrad pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality  
P.O.BOX 61, Martina Rázusa 7  
911 01 Trenčín.**  
Dodávateľ je povinný dodať osobne alebo poštou NKÚoV dodacím listom v troch výtlačkoch a na jednom CD najneskôr do 90 dní od dátumu podpísania zmluvy.  
Dodávka NKÚoV sa považuje za splnenú jej prevzatím a podpísaním dodacieho listu o úplnosti NKÚoV.

## Článok V.

### Kodifikácia

- 5.1. Zmluvné strany sa dohodli, že výrobok nezaradený do kodifikačného systému SR uvedený v *Zozname výrobkov podliehajúcich kodifikácií* (príloha č. 2) bude kodifikovaný opisnou metódou
- 5.2. Predávajúci je povinný podľa §13 zákona č.11/2004 Z.z. dodať NKÚoV na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK na výrobky, ktoré nie sú zaradené do kodifikačného systému SR.
- 5.3. Predávajúci sa zaväzuje bezodkladne dodať na adresu Odboru kodifikácie ÚOŠKŠOK informácie o všetkých zmenách týkajúcich sa opakovane nakupovaných výrobkov dodávky tovaru, ktoré majú vplyv na kodifikačné údaje výrobkov, vrátane zmien na výrobkoch nakupovaných dodávateľom od svojich dodávateľov.
- 5.4. Predávajúci do 10 dní od uzatvorenia kúpnej zmluvy požiada Odbor kodifikácie ÚOŠKŠOK o pridelenie kódu výrobcu alebo dodávateľa.
- 5.5. Jeden rovnopis uzatvorenej zmluvy bude zaslaný ÚIA MO SR na adresu Odboru kodifikácie Úradu pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality.

*Handwritten signature and name: Hordova*

- 5.6. Všetky povinnosti vyplývajúce z kodifikácie budú vykonané dodávateľom na jeho vlastné náklady a nebezpečie.

## Článok VI.

### Kvalita tovaru

- 6.1. Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy v kvalite a vyhotovení podľa článku II. kúpnej zmluvy s riadne vyplneným a potvrdeným záručným listom k predmetu zmluvy, s návodom na obsluhu a údržbu v slovenskom jazyku.
- 6.2. Kvalita predmetu zmluvy je garantovaná predávajúcim, ktorý predloží potvrdený originál Osvedčenia o kvalite a kompletnosti s jednoznačnou identifikáciou predmetu zmluvy a dátumom výroby. Vydanie Osvedčenia o kvalite a kompletnosti nezabavuje predávajúceho všestrannej zodpovednosti za kvalitu produktu a za zhodu s požiadavkami všeobecne záväzných právnych predpisov. Predávajúci sa zaručuje, že predmet zmluvy je z novo výroby, doteraz nepoužívaný.
- 6.3. Na dodávaný predmet zmluvy predávajúci poskytuje záruku minimálne 24 mesiacov, v rámci záručného servisu. Pozáručný servis a dodávanie náhradných dielcov zabezpečí predávajúci v priebehu obdobia 10 rokov.
- 6.4. Kupujúci je povinný používať predmet zmluvy v súlade s jeho určením a dodržiavaním návodu na obsluhu.
- 6.5. Záruka sa nevzťahuje na mechanické poškodenie predmetu zmluvy spôsobené užívateľom a na poškodenie predmetu zmluvy v dôsledku živelných pohrôm.
- 6.6. Záručná doba začína plynúť dňom podpisu preberacieho zápisu a dodacieho listu zástupcom kupujúceho v mieste plnenia podľa článku IV. tejto zmluvy.
- 6.7. Kupujúci je povinný reklamáciu písomne oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po ich zistení, najneskôr do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia reklamácie zo strany kupujúceho záručná doba prestáva plynúť a začína znova plynúť od nasledujúceho dňa po dni odovzdania vymeneného (opraveného) tovaru.
- 6.8. Oznámenie o vadách musí obsahovať:
- číslo zmluvy, podľa ktorej bol tovar dodaný,
  - názov, označenie a typ reklamovaného výrobku (jeho výrobné číslo),
  - popis vady,
  - číslo dodacieho listu,
  - počet vadných kusov.
- 6.9. Predávajúci sa zaväzuje vyriešiť oprávnenú reklamáciu do 30 pracovných dní odo dňa, kedy bolo predávajúcim prijaté rozhodnutie o spôsobe riešenia reklamácie.
- 6.10. Nároky kupujúceho z väd tovaru budú uplatňované v súlade s § 436 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 6.11. Voľbu nároku z väd tovaru uvedie kupujúci v oznámení o reklamácií predávajúcemu bez zbytočného odkladu.
- 6.12. Výskyt väd pre uplatnenie reklamácie užívateľ bezodkladne oznámi Úradu pre investície a akvizície MO SR, ktorý uplatní reklamáciu u predávajúceho.

## Článok VII.

### Zmluvné pokuty a úrok z omeškania

- 7.1. V prípade, že predávajúci nedodrží termín plnenia predmetu zmluvy dohodnutý v tejto zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného predmetu kúpnej zmluvy za každý deň omeškania. Základom pre výpočet budú ceny s DPH. Ak došlo k omeškaniu predávajúceho s plnením predmetu zmluvy z dôvodu pôsobenia vyššej moci (živelná pohroma, vojnový konflikt, štrajk) neuplatní kupujúci voči predávajúcemu zmluvnú pokutu za dobu trvania vyššej moci (§ 374 Obchodného zákonníka).
- 7.2. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.

*Handwritten signature*

- 7.3. V prípade, že predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu v lehote dohodnutej v článku V. tejto zmluvy, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 500,00 Sk za každý deň omeškania.
- 7.4. V prípade, že dodávateľ nedodá NKÚoV v termíne plnenia, uhradí obstarávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 300,-Sk za každý deň omeškania.
- 7.5. Zmluvné pokuty a úrok z omeškania dohodnuté touto zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.
- 7.6. Dohodnuté zmluvné pokuty a úrok z omeškania povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich prevzatia.

### Článok VIII.

#### Nadobudnutie užívacieho a vlastníckeho práva

8. Kupujúci nadobúda užívacie právo k predmetu zmluvy dňom jeho prevzatia v mieste plnenia, podpisom dodacieho listu (preberacieho zápisu) a vlastnícke právo k predmetu zmluvy nadobúda dňom uhradenia kúpnej ceny.

### Článok IX.

#### Záverčné ustanovenia

- 9.1. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možno vykonávať iba formou písomnej dohody zmluvných strán, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- 9.2. Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce a vznikajúce ustanoveniami Obchodného zákonníka, Občianskeho zákonníka a súvisiacimi právnymi predpismi.
- 9.3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania tejto zmluvy zástupcami oboch zmluvných strán.
- 9.4. Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, tri vyhotovenia obdrží kupujúci, jedno vyhotovenie predávajúci.

V Bratislave dňa 12. 05. 2008

V Bratislave dňa - 5 MÁJ 2008

Za predávajúceho:



Ing. Štefan ŠLOSÁRIK  
managing director

**MERCK s. r. o.**  
Tuňovská 3  
P. O. Box 34  
830 06 BRATISLAVA 36

-1-

Za kupujúceho:



Ing. Juraj HREHORČÁK  
riaditeľ



*Handwritten signature and name: Horková*

Č. p.: KaVSÚ-4-483/2008

## Špecifikácia predmetu zmluvy

### Laboratórna sušiareň FD 240 BIND9010-0104

#### Horúcovzdušné sterilizátory série FD, Binder

- vynikajúca teplotná stabilita a homogenita
- presné a bezpečné udržiavanie nastavenej pracovnej teploty
- pracovný objem podľa výberu
- nútená cirkulácia
- ventilátor bez regulovania
- odvádzanie pár integrovanou trubicou s nastaviteľnou záklopkou
- jednoduché čistenie
- mikroprocesorové riadenie teploty APT.Line

#### Model FD 240

#### Laboratórny horúcovzdušný sterilizátor s pracovným objemom 240 L

- mikroprocesorové riadenie teploty
- homogénne rozdelenie vnútornej teploty
- elektronická ochrana proti prehriatiu s optickým a akustickým alarmom
- časovač od 0 do 24 hod.
- LED displej
- dve police z perforovanej nerezovej ocele
- vnútorný povrch z nerezovej ocele 1.4301
- ventilačný otvor s nastaviteľnou záklopkou
- model FD s nútenou cirkuláciou a filtrom na vstupe vzduchu
- použiteľný objem 24 L
- vnútorné rozmery (ŠxVxH): 800x600x500 mm
- vonkajšie rozmery (ŠxVxH): 1034x822x745 mm
- počet políc štandardný/maximálny: 2/7 (2 police v základnej výbave)
- max. zaťaženie police/celkové: 30/70 kg
- hmotnosť: 96 kg
- dvere: 2 ks
- rozsah pracovnej teploty: T+5°C nad teplotou okolia ... 300°C
- kolísanie teploty priestorové, pri 70°C: <math>\pm 0,8^\circ\text{C}</math>
- kolísanie teploty priestorové, pri 150°C: <math>\pm 2^\circ\text{C}</math>
- kolísanie teploty priestorové, pri 300°C: <math>\pm 4,3^\circ\text{C}</math>
- kolísanie teploty časové: <math>\pm 0,3^\circ\text{C}</math>
- doba ohrevu na pracovnú teplotu 70°C: 11 min
- doba ohrevu na pracovnú teplotu 150°C: 24 min
- doba ohrevu na pracovnú teplotu 300°C: 50 min
- dosiahnutie pracovnej teploty 70°C po 30 s otvorení dverí: 2 min
- dosiahnutie pracovnej teploty 150°C po 30 s otvorení dverí: 6 min
- dosiahnutie pracovnej teploty 300°C po 30 s otvorení dverí: 13 min
- príkon: 2700 W
- 220 V/50 Hz

Predmet zmluvy spĺňa podmienky stanovené STANAG 2897.

*Handwritten signature*

Katalóg náhradných dielcov:

<b>Popis</b>	<b>Katalógové číslo</b>
Prídavná polica, Cr-Ni oceľ	BIND6004-0004
Prídavná polica, nerezová oceľ	BIND6004-0009
Uzamykateľné dvere	BIND8012-0319
Dvere s oknom a interiérové osvetlenie 30 W	BIND8012-0216
Viton tesnenie na dvere	BIND8012-0496
Silikónové tesnenie na dvere, celé	BIND6005-0097
Silikónové tesnenie na dvere 10 mm, vrchná strana	BIND8012-0386
Silikónové tesnenie na dvere 10 mm, pravá strana	BIND8012-0387
Silikónové tesnenie na dvere 10 mm, ľavá strana	BIND8012-0388
Silikónové tesnenie na dvere 10 mm, spodná strana	BIND8012-0390
Silikónové tesnenie na dvere 30 mm, vrchná strana	BIND8012-0539
Silikónové tesnenie na dvere 30 mm, pravá strana	BIND8012-0536
Silikónové tesnenie na dvere 30 mm, ľavá strana	BIND8012-0537
Silikónové tesnenie na dvere 30 mm, spodná strana	BIND8012-0540
Silikónové tesnenie na dvere 50 mm, vrchná strana	BIND8012-0545
Silikónové tesnenie na dvere 50 mm, pravá strana	BIND8012-0541
Silikónové tesnenie na dvere 50 mm, ľavá strana	BIND8012-0542
Silikónové tesnenie na dvere 50 mm, spodná strana	BIND8012-0546
Náhradný ventilátor	BIND5013-0060
Náhradná výhrevná špirála 1350 W	BIND5005-0030

*Horková*  


Č. p.: KaVSÚ-4-483/2008

### Zoznam výrobkov podliehajúcich kodifikácií

Por. číslo	Názov výrobku	Výkresové číslo	VČM
1.	Laboratórna sušiareň FD 240	BIND9010-0104	Kodif.
2.	Prídavná polica, Cr-Ni oceľ	BIND6004-0004	Kodif.
3.	Prídavná polica, nerezová oceľ	BIND6004-0009	Kodif.
4.	Uzamykatel'né dvere	BIND8012-0319	Kodif.
5.	Dvere s oknom a interiérové osvetlenie 30 W	BIND8012-0216	Kodif.
6.	Náhradný ventilátor	BIND5013-0060	Kodif.
7.	Náhradná výhrevná špirála 1350 W	BIND5005-0030	Kodif.

*Handwritten signature and notes:*  
Nořko va  
*[Signature]*



Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom.

17. augusta 2010

  
Alžbeta Kostková